

TURINYS

Pratarmė	7	Jonas Bukantis	
Metodiniai patarimai	9	<i>Žemininkų ir kopininkų</i>	
Įvadas	15	<i>santykiai</i>	54
Patarmės tekstų pateikimo		Elena Barvaitė-Girčienė	
būdai	15	<i>Prisiminimai apie Pakalnės</i>	
<i>Transponavimas</i>	15	<i>kaimą</i>	56
<i>Transkripcija</i>	16	Tekstai	73
Lietuvių kalbos tarmių		<i>Apie mokyklą</i>	73
skirstymas	22	<i>Apie žemės gražinimą</i>	75
Vakarų žemaičių patarmės		<i>Tėvų ūkis</i>	77
ypatybės	25	<i>Gyvenimo troba</i>	80
Vardai	25	<i>Apie mergvakarį</i>	92
Plotas	26	<i>Moterų šukuosenos</i>	93
Lingvistinė situacija	26	<i>Vestuvės</i>	94
Žemaičių patarmių		<i>Vaikai ir ligos</i>	95
skirtumai	30	<i>Vestuvės</i>	96
Skiriamosios vakarų žemaičių		<i>Valgiai</i>	99
ypatybės	31	<i>Senas ūkininkas ir kaukas</i>	100
Balsiai	31	<i>Apie Kūčių vakarą</i>	101
Priebalsiai	34	<i>Apie laidotuves</i>	101
Kirtis ir priegaidė	35	<i>Apie lietuvių ir vokiečių kalbas</i>	103
Morfologija	35	<i>Apie laisvalaikį</i>	107
Leksika	36	<i>Apie žvejybą</i>	110
Asmenvardžiai	37	<i>Apie papuošalus ir žemės ūkį</i>	111
Šnektos	40	<i>Apie karą</i>	113
Vietiniai žmonės apie savo tarmę	45	<i>Apie jaunimo darbus ir mokslą</i>	116
Martynas Reinholdas Tydekas		<i>Apie vestuves</i>	119
<i>Mūsų būriška kalba</i>	45	<i>Kasdieniai darbai</i>	121
<i>Vardai ir pavadinimai</i>	47	<i>Lietuvininkų vardai</i>	123
<i>Žemaičiai, mūsų kaimynai</i>	48	<i>Joninės</i>	124
		<i>Kalendorinės šventės</i>	125
		<i>Pievių, upių vardai</i>	126

<i>Žvejybos vietų pavadinimai</i>	127
<i>Apie Klaipėdos kanalą</i>	128
<i>Apie didžiulę žuvį</i>	129
<i>Apie vagių gaudymą</i>	131
<i>Apie tinklus ir žuvis</i>	134
<i>Apie Dreverno mokyklą</i>	137
<i>Apie Kintus ir mokyklą</i>	138
<i>Apie karo pabaigą</i>	139
<i>Apie buriavimą</i>	140
<i>Apie pokarį ir tautinį atgimimą</i>	142
<i>Klaipėdos istorija ir pavadinimo kilmė</i>	145
<i>Mažosios ir Didžiosios Lietuvos skirtumai</i>	148
<i>Kroku Lanka</i>	150
<i>Apie žvejų buitį</i>	151
<i>Robinzonas</i>	153
<i>Kūlimas</i>	158
<i>Porelė ir varlė</i>	160
<i>Apie kapitoną ir tarną</i>	161
<i>Apie gudrų mokinį</i>	162
<i>Apie kauką</i>	162
<i>Apie Nemuno šakas</i>	164
<i>Apie žvejybą ir žuvis</i>	164
<i>Apie pastatus</i>	165
<i>Buvom šeima</i>	166
<i>Didžiosios šventės</i>	167

Dainos	171
<i>Lėki volungi</i>	171

<i>Numezgiau tinklą</i>	171
<i>Pasidirbau laivelį</i>	172

Kalbininkai apie vakarų žemaičių patarmę 173

Aleksas Girdenis, Juozas Pabrėža	
<i>Žemaičių vardas</i>	173
<i>Žemaičių patarmės</i>	175

Antanas Salys	
<i>Klaipėdiškių tarmė</i>	177

Aloyzas Vidugiris	
<i>Kalbinė padėtis ir išpūdžiai pokario ekspedicijų bei išvykų duomenimis</i>	182

Marija Razmukaitė	
<i>Kuršių kilmės gyvenamųjų vietų vardai</i>	194

Otas Šneidereitas	
<i>Keletas žodžių dėl kuršių kalbos</i>	195

Jonas Bukantis	
<i>Žemaičių kalba šiandien ir jos išlikimo perspektyvos</i>	200

Vakarų žemaičių gyvenamųjų vietų (punktų) sąrašas pagal „Lietuvių kalbos atlasą“ 211